



Стоматология
Dental Clinic

DENTAL

Ротационные шлифовальные и полировочные инструменты

Rotary Grinding and Polishing Instruments

Perfect Surfaces.





Стоматология

Dental Clinic

Содержание / Index

	DIASYNT® PLUS	Оксид циркония, дисиликат лития / Zirconia, Lithium Disilicate	4
	CERASTONE	Керамика, композит / Porcelain, Composite	4
	DIAPOL®	Керамика / Porcelain	5
	DIAPRO	Дисиликат лития, полевошпатная керамика / Lithium Disilicate, Feldspathic Porcelain	6
	DIACERA	Оксид циркония, оксид алюминия / Zirconia, Alumina	6
	ECOCERAM	Керамика / Porcelain	7
	UNIVERSAL	Керамика, композит, благородные металлы, амальгама / Porcelain, Composite, Precious Metal, Amalgam	7
	DIACOMP® PLUS	Композит / Composite	8
	ECOCOMP	Композит / Composite	9
	EVEFLEX	Золото, амальгама, недрагоценные сплавы / Gold, Amalgam, Non-Precious Metal Alloys	9
	FLEXI-DIA	Керамика, композит / Porcelain, Composite	10
	FLEXI-D	Композит, золото, амальгама / Composite, Gold, Amalgam	10
	PROPHY TWIST	Профилактика / Prophylaxis	11
	PROPHY PLUS	Профилактика / Prophylaxis	11
	DIASTRIPS	Керамика, композит, металл, твёрдая ткань зуба / Porcelain, Composite, Metal, Enamel	12
	CARBOSTRIPS	Керамика, композит, металл, твёрдая ткань зуба / Porcelain, Composite, Metal, Enamel	13
	PLUS ЧАШКИ ДЛЯ ЗАМЕШИВАНИЯ / MIXING BOWLS		14
	MIX ЧАШКИ ДЛЯ ЗАМЕШИВАНИЯ / MIXING BOWLS		14
	ДЕРЖАТЕЛИ / MANDRELS		15
	ПОДСТАВКИ ДЛЯ БОРОВ / BUR BLOCK		15

С алмазным напылением / Diamond impregnated

Одноразовые / Disposable

Зернистость / Grit

Рекомендованная частота вращения / Recommended RPM

Упаковочная единица / Packaging unit

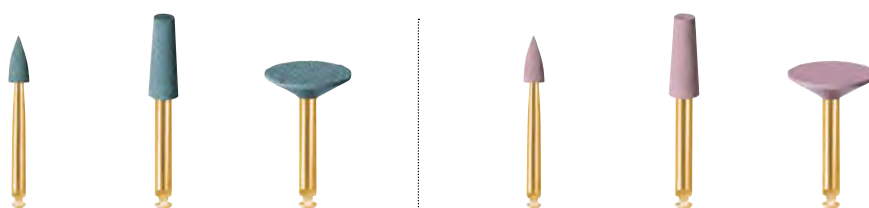


DIASYNT® plus

Керамика (оксид циркония, дисиликат лития, облицовочная керамика, силикатная керамика) Porcelain (Zirconia, Lithium Disilicate, Veneer Porcelain, Silicate Porcelain)

- | | |
|---|--|
| RU <ul style="list-style-type: none"> С синтетическим связующим и алмазным напылением Высокая режущая способность Минимальное теплообразование Возможность использования без водяного охлаждения Для уменьшения толщины краёв коронок | EN <ul style="list-style-type: none"> Synthetic bonding and diamond impregnation High abrasion rate Minimal heat development Suitable for application without water cooling For reducing crown margins |
|---|--|

- крупная / coarse
- средняя / medium
- 8.000 – 12.000 мин⁻¹
макс. 25.000 мин⁻¹
- 1, 10 шт. / piece



Артикул: / Item:	DYP-W11g	DYP-W13g	DYP-W9g	DYP-W11m	DYP-W13m	DYP-W9m
Арт. №: / Item No.:	8081	8083	8079	8181	8183	8179
Размеры: / Dimensions (mm):	3 x 7,5	4 x 10	11,5 x 3	3 x 7,5	4 x 10	11,5 x 3

CERASTONE

Керамика, композит Porcelain, Composite

- | | |
|--|---|
| RU <ul style="list-style-type: none"> Абразив на керамическом связующем Зерно из карбида кремния и корунда Для тончайшей обработки поверхности | EN <ul style="list-style-type: none"> Ceramic bonded abrasives Silicon carbide and corundum grit For detailed shaping of dental materials |
|--|---|

ЗЕРНИСТОСТЬ / GRIT: СВЯЗУЮЩЕЕ / BONDING:

Абразив из карбида кремния для керамики Silicon carbide abrasives for porcelain	мелкая fine	RA	средняя medium
Арканзасский камень для обработки композитов Arkansas stones for composite finishing	особо мелкая extra fine	RA FG	твёрдое hard

- RA: макс. 30.000 мин⁻¹
FG: макс. 120.000 мин⁻¹
- 10, 100 шт. / pieces



Артикул: / Item:	CSG-RA-601	CSG-RA-645	CSG-RA-649	CSG-RA-661	CSW-RA-601	CSW-RA-645	CSW-RA-649	CSW-RA-661
Арт. №: / Item No.:	8601	8603	8604	8605	8631	8633	8634	8636
Размеры: / Dimensions (mm):	-	-	-	-	CSW-FG-601	CSW-FG-645	CSW-FG-649	CSW-FG-661
Арт. №: / Item No.:	-	-	-	-	8694	8696	8697	8698
Размеры: / Dimensions (mm):	3 x 3	3 x 7	2,5 x 6	2,5 x 7	3 x 3	3 x 7	2,5 x 6	2,5 x 7



Set RA 306
 Арт. №: / Item No.: 9088
 6 частей / pieces



DIAPOL®

Керамика Porcelain



- RU**
- 3-ступенчатая система для зеркальной полировки любых керамических материалов
 - Алмазное зерно для максимальной эффективности
 - Быстрая коррекция поверхности без дополнительной глазурики
- EN**
- 3-step polishing system for all porcelain materials
 - Diamond grit for highest efficiency
 - Surface corrections without additional glazing

Set RA 305

Арт. №: / Item No.: 9077
 9 частей / pieces

- 1** Сглаживание / Smoothing **2** Предварительная полировка / Pre-polishing **3** Зеркальная полировка / High-shine polishing



DT-W14Dg	W11Dg	W16Dg	W17Dg	W18Dg
7084	7081	7086	7087	7088
14 x 1,6	3 x 7,5	4 x 10	6 x 7,5	10 x 2,5

- крупная / coarse
- 7.000 – 12.000 мин⁻¹
макс. 20.000 мин⁻¹
- 1, 10 шт. / piece

Артикул: / Item:
 Арт. №: / Item No.:
 Размеры: / Dimensions (mm):



DT-W14Dmf	W11Dmf	W16Dmf	W17Dmf	W18Dmf
7184	7181	7186	7187	7188
14 x 1,6	3 x 7,5	4 x 10	6 x 7,5	10 x 2,5

- средняя / medium
- 7.000 – 12.000 мин⁻¹
макс. 20.000 мин⁻¹
- 1, 10 шт. / piece

Артикул: / Item:
 Арт. №: / Item No.:
 Размеры: / Dimensions (mm):



DT-W14D	W11D	W16D	W17D	W18D
7284	7281	7286	7287	7288
14 x 1,6	3 x 7,5	4 x 10	6 x 7,5	10 x 2,5

- мелкая / fine
- 7.000 – 12.000 мин⁻¹
макс. 20.000 мин⁻¹
- 1, 10 шт. / piece

Артикул: / Item:
 Арт. №: / Item No.:
 Размеры: / Dimensions (mm):



Set RA 363

Арт. №: / Item No.: 9092

6 частей / pieces

DIAPRO

Дисиликат лития, полевошпатная керамика Lithium Disilicate, Feldspathic Porcelain



- RU**
- Специально для силикатной керамики
 - Алмазное зерно для максимальной эффективности
 - Результат полировки соответствует глазуровке

Set RA 361

Арт. №: / Item No.: 9085

8 частей / pieces

- EN**
- Especially suitable for silicate porcelain
 - Diamond grit for highest efficiency
 - Polishing result matches glazing

1 Предварительная полировка
Pre-polishing

2 Зеркальная полировка
High-shine polishing



средняя / medium
мелкая / fine



7.000 – 10.000 мин⁻¹
макс. 20.000 мин⁻¹



1, 10 шт. / piece



Артикул: / Item:	DT-W14DPmf	W11DPmf	W16DPmf	W17DPmf	DT-W14DP	W11DP	W16DP	W17DP
Арт. №: / Item No.:	7884	7881	7886	7887	7984	7981	7986	7987
Размеры: / Dimensions (mm):	14 x 1,6	3 x 7,5	4 x 10	6 x 7,5	14 x 1,6	3 x 7,5	4 x 10	6 x 7,5



Set RA 323

Арт. №: / Item No.: 9091

6 частей / pieces

DIACERA

Оксид циркония, оксид алюминия Zirconia, Alumina



- RU**
- Специально для цельноциркониевых реставраций
 - Высокая концентрация алмазного зерна повышает эффективность
 - Глазуровка не требуется

Set RA 322

Арт. №: / Item No.: 9078

8 частей / pieces

- EN**
- Especially suitable for full contour zirconia restorations
 - High diamond concentration for more efficiency
 - Makes glazing unnecessary

1 Предварительная полировка
Pre-polishing

2 Зеркальная полировка
High-shine polishing



средняя / medium
мелкая / fine



7.000 – 10.000 мин⁻¹
макс. 20.000 мин⁻¹



1, 10 шт. / piece



Артикул: / Item:	DT-W14DCmf	W11DCmf	W16DCmf	W17DCmf	DT-W14DC	W11DC	W16DC	W17DC
Арт. №: / Item No.:	7684	7681	7686	7687	7784	7781	7786	7787
Размеры: / Dimensions (mm):	14 x 1,6	3 x 7,5	4 x 10	6 x 7,5	14 x 1,6	3 x 7,5	4 x 10	6 x 7,5

ECOCERAM

Керамика Porcelain



- RU**
- Для сглаживания и полировки облицовочной керамики
 - Силиконовое связующее адаптируется к поверхности
 - Зерно из карбида кремния

- EN**
- For finishing and polishing porcelain restorations
 - Silicone bonding adapts to the surface being processed
 - Silicon carbide abrasive

Set RA 160

Арт. №: / Item No.: 9076

6 частей / pieces

- 1 Сглаживание Smoothing 2 Предварительная полировка Pre-polishing 3 Полировка Polishing



W2BVK	W7VK	W2BNK	W7NK	W2BSK	W7SK
1592	1577	1692	1677	1792	1777
5 x 10	7 x 10	5 x 10	7 x 10	5 x 10	7 x 10



крупная / coarse
средняя / medium
мелкая / fine



7.000 – 15.000 мин⁻¹
макс. 25.000 мин⁻¹



10, 100 шт. / pieces

Артикул: / Item:

Арт. №: / Item No.:

Размеры: / Dimensions (mm):

UNIVERSAL

Керамика, композит, благородные металлы, амальгама Porcelain, Composite, Precious Metal, Amalgam



- RU**
- Сглаживание любых стоматологических реставрационных материалов
 - Мягкое силиконовое связующее адаптируется к поверхности
 - Зерно из карбида кремния

- EN**
- For smoothing all dental materials
 - Soft silicone bonding adapts to the surface being processed
 - Silicon carbide abrasive

- Сглаживание Smoothing



K11	W11	W1	W5	W7
1011	1081	1071	1075	1077
11 x 6	3 x 7,5	5,5 x 15	9 x 8,5	7 x 10



средняя / medium



7.000 – 10.000 мин⁻¹
макс. 20.000 мин⁻¹



10, 100 шт. / pieces

Артикул: / Item:

Арт. №: / Item No.:

Размеры: / Dimensions (mm):



Set RA 343

Арт. №: / Item No.: 9087

6 частей / pieces



Set RA 342

Арт. №: / Item No.: 9086

6 частей / pieces

DIACOMP® plus

Композит Composite



- RU**
- 2-ступенчатая система для зеркальной полировки любых композитных материалов
 - Ступени полировки специально адаптированы к конкретному этапу обработки
 - Прекрасные результаты даже на очень твёрдых композитах
- EN**
- 2-step polishing system for high shine on all composite materials
 - Polishers specifically adapted to each processing step
 - Best results even on very hard composites

- 1 Предварительная полировка
Pre-polishing
- 2 Зеркальная полировка
High-shine polishing

Set RA 341

Арт. №: / Item No.: 9073

8 частей / pieces

- средняя / medium
- 3.000 – 8.000 мин⁻¹
макс. 20.000 мин⁻¹
- 1, 10 шт. / piece



Артикул: / Item:	DT-DCP10m	DT-DCP14m	DCP-W11m	DCP1m	DCP2m	DCP3m
Арт. №: / Item No.:	6180	6184	6181	6171	6172	6173
Размеры: / Dimensions (mm):	11 x 1,6	14 x 1,6	3 x 7,5	4 x 10	10 x 2,5	6 x 7,5

- мелкая / fine
- 3.000 – 8.000 мин⁻¹
макс. 20.000 мин⁻¹
- 1, 10 шт. / piece



Артикул: / Item:	DT-DCP10f	DT-DCP14f	DCP-W11f	DCP1f	DCP2f	DCP3f
Арт. №: / Item No.:	6280	6284	6281	6271	6272	6273
Размеры: / Dimensions (mm):	11 x 1,6	14 x 1,6	3 x 7,5	4 x 10	10 x 2,5	6 x 7,5

ECOCOMP

Композит Composite



- RU**
- Для эффективной полировки композитных поверхностей
 - Зерно из карбида кремния
 - Твёрдое связующее для увеличения срока службы
- EN**
- For efficient polishing of composite surfaces
 - Silicon carbide grit
 - Hard bonding for high durability

Set RA 210

Арт. №: / Item No.: 9071
8 частей / pieces

- 1 Предварительная полировка Pre-polishing** **2 Полировка Polishing**



EC11m	EC3Km	EC7m	EC18m	EC11f	EC3Kf	EC7f	EC18f
5181	5173	5177	5188	5281	5273	5277	5288
3 x 7,5	6,5 x 9,5	5 x 10	10 x 2,5	3 x 7,5	6,5 x 9,5	5 x 10	10 x 2,5

- средняя / medium
мелкая / fine
- 7.000 – 10.000 мин⁻¹
макс. 20.000 мин⁻¹
- 10, 100 шт. / pieces

Артикул: / Item:
Арт. №: / Item No.:
Размеры: / Dimensions (mm):

EVEFLEX

Set RA 240
Арт. №: / Item No.: 9090
12 частей / pieces



Золото, амальгама, недрагоценные сплавы Gold, Amalgam, Non-Precious Metal Alloys

- RU**
- Для полировки золота, амальгамы и недрагоценных сплавов
 - 3-ступенчатая система полировки
 - Зерно из карбида кремния
- EN**
- For polishing gold, amalgam and non-precious alloys
 - 3-step polishing system
 - Silicon carbide grit

Set RA 209

Арт. №: / Item No.: 9075
9 частей / pieces



- 1 Сглаживание Smoothing** **2 Предварительная полировка Pre-polishing** **3 Полировка Polishing**



ET-AF14	AF11	AF3K	AF7	ET-BV14	BV11	BV3K	BV7	ET-GH14	GH11	GH3K	GH7
4684	4681	4673	4677	4784	4781	4773	4777	4884	4881	4873	4877
14 x 1,6	3 x 7,5	6,5 x 9,5	5 x 10	14 x 1,6	3 x 7,5	6,5 x 9,5	5 x 10	14 x 1,6	3 x 7,5	6,5 x 9,5	5 x 10

- крупная / coarse
средняя / medium
мелкая / fine
- 7.000 – 12.000 мин⁻¹
макс. 20.000 мин⁻¹
- 10, 100 шт. / pieces

Артикул: / Item:
Арт. №: / Item No.:
Размеры: / Dimensions (mm):



Combi Set 10 mm & 14 mm & Strips

Арт. №: / Item No.: 9009

250 частей / pieces +95RA +95HP

FLEXI-DIA

Керамика, композит Porcelain, Composite

- RU • Гибкие полировальные диски с алмазным напылением
- Оптимизированы для керамики
- Использование с тянущим или толкательным движением
- Особо тонкая пластиковая плёнка

- EN • Flexible polishing discs with diamond coating
- Optimised for porcelain polishing
- For use in a pulling or pushing motion
- Extra-thin plastic foil



Starter Set 14 mm

Арт. №: / Item No.: 9006

100 частей / pieces +95RA

- очень крупная very coarse
- крупная coarse
- средняя medium
- мелкая fine



7.000 – 10.000 мин⁻¹
макс. 20.000 мин⁻¹



100 шт. / pieces
с держателем или без него /
with or without mandrel



Артикул: / Item:	FD-14Dxg	FD-14Dg	FD-14Dmf	FD-14D	95RA
Арт. №: / Item No.:	9146	9147	9148	9149	9595
Размеры: / Dimensions (mm):	14 x 0,21	14 x 0,17	14 x 0,14	14 x 0,11	-

Combi Set 10 mm & 14 mm & Strips

Арт. №: / Item No.: 9004

250 частей / pieces +95RA +95HP

FLEXI-D

Композит, золото, амальгама Composite, Gold, Amalgam

- RU • Гибкие полировальные диски
- Для межзубных промежутков
- Использование с тянущим или толкательным движением
- Одностороннее покрытие из оксида алюминия

- EN • Flexible polishing discs
- For interproximal application
- For use in a pulling or pushing motion
- Coated on one side with aluminium oxide



Starter Set 14 mm

Арт. №: / Item No.: 9001

100 частей / pieces +95RA

- крупная coarse
- средняя medium
- мелкая fine
- особо мелкая extra fine



7.000 – 10.000 мин⁻¹
макс. 20.000 мин⁻¹



100 шт. / pieces
с держателем или без него /
with or without mandrel



Артикул: / Item:	FD-14g	FD-14m	FD-14f	FD-14sf	95RA
Арт. №: / Item No.:	9141	9142	9143	9144	9595
Размеры: / Dimensions (mm):	14 x 0,21	14 x 0,17	14 x 0,14	14 x 0,11	-

PROPHY *TWIST*

Профилактика Prophylaxis

- | | |
|---|---|
| <p>RU</p> <ul style="list-style-type: none"> • Удаляет дисколориты любого рода • Prophy TWIST адаптируется к форме зуба • Возможность применения с пастой и без пасты • Одноразовое изделие • Без латекса | <p>EN</p> <ul style="list-style-type: none"> • Removes all types of discolorations • Prophy TWIST adapts to any surface structure • For application with or without polishing paste • Single use product • Latex free |
|---|---|



10.000 – 12.000 мин⁻¹
макс. 20.000 мин⁻¹



10, 100 шт. / pieces

PRT-W14	Артикул: / Item:
9409	Арт. №: / Item No.:
14 x 1,6	Размеры: / Dimensions (mm):

PROPHY *plus*

Профилактика Prophylaxis

- | | |
|--|---|
| <p>RU</p> <ul style="list-style-type: none"> • Пластины постоянно возвращают пасту к зубу • Для применения с полировочной пастой • Без латекса | <p>EN</p> <ul style="list-style-type: none"> • Ridges drive paste towards the teeth • For application with polishing • Latex free |
|--|---|



3.000 – 5.000 мин⁻¹
макс. 10.000 мин⁻¹



10, 100 шт. / pieces

PRP-7	PRP-3K	PRP-3	99RA	Артикул: / Item:
9401	9406	9405	9599	Арт. №: / Item No.:
6 x 11	6 x 7	6 x 8	-	Размеры: / Dimensions (mm):



Set PDL4

Арт. №: / Item No.: 9014

9 частей / pieces

DIASTRIPS

Керамика, композит, металл, твёрдая ткань зуба Porcelain, Composite, Metal, Enamel

- RU**
- Для ручной обработки поверхностей
 - Для межзубных промежутков
 - За счёт перфорации отводятся снятые частицы материала
- EN**
- For manual surface processing
 - Interdental application
 - Perforation removes the cut material



Set PDL2,5

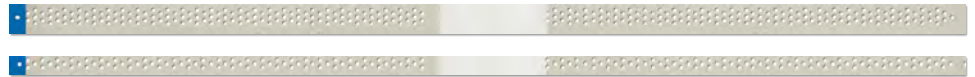
Арт. №: / Item No.: 9012

9 частей / pieces

- КРУПНАЯ / COARSE
- СРЕДНЯЯ / MEDIUM
- МЕЛКАЯ / FINE

крупная / coarse

9 шт. / pieces

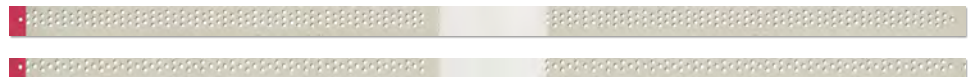


Толщина (mm) / Thickness: 0,11

Артикул: / Item:	PDL-45/4	PDL-45/2,5
Арт. №: / Item No.:	9101	9106
Размеры: / Dimensions (mm):	4 x 150	2,5 x 150

средняя / medium

9 шт. / pieces

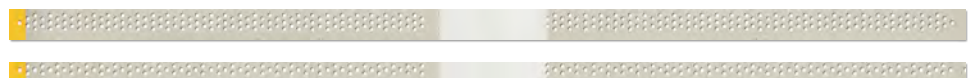


Толщина (mm) / Thickness: 0,10

Артикул: / Item:	PDL-35/4	PDL-35/2,5
Арт. №: / Item No.:	9102	9107
Размеры: / Dimensions (mm):	4 x 150	2,5 x 150

мелкая / fine

9 шт. / pieces



Толщина (mm) / Thickness: 0,07

Артикул: / Item:	PDL-10/4	PDL-10/2,5
Арт. №: / Item No.:	9103	9108
Размеры: / Dimensions (mm):	4 x 150	2,5 x 150

Set CSL4

Арт. №: / Item No.: 9018

30 частей / pieces

CARBOSTRIPS

Керамика, композит, металл, твёрдая ткань зуба Porcelain, Composite, Metal, Enamel

- RU**
- Для адаптации межзубных контактных пунктов (стриппинга)
 - Гибкие металлические полоски с покрытием из карбида кремния
 - С промежутком без зерна для удобства использования
- EN**
- For interdental stripping
 - Flexible silicon carbide coated metal strips
 - With gap for easier application

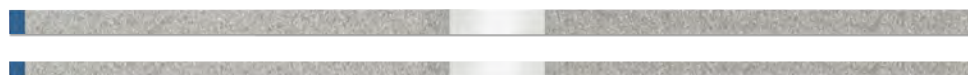


● **КРУПНАЯ / COARSE** ● **СРЕДНЯЯ / MEDIUM** ● **МЕЛКАЯ / FINE**

Set CSL2,5

Арт. №: / Item No.: 9016

30 частей / pieces

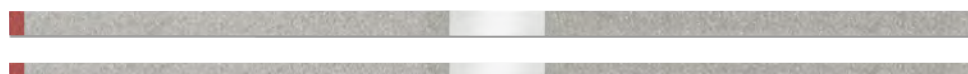


Толщина (mm) / Thickness: 0,10

- крупная / coarse
- 10 шт. / pieces

CSL-C/4	CSL-C/2,5
9191	9196
4 x 150	2,5 x 150

Артикул: / Item:
Арт. №: / Item No.:
Размеры: / Dimensions (mm):

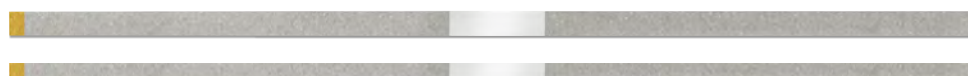


Толщина (mm) / Thickness: 0,09

- средняя / medium
- 10 шт. / pieces

CSL-M/4	CSL-M/2,5
9192	9197
4 x 150	2,5 x 150

Артикул: / Item:
Арт. №: / Item No.:
Размеры: / Dimensions (mm):



Толщина (mm) / Thickness: 0,07

- мелкая / fine
- 10 шт. / pieces

CSL-F/4	CSL-F/2,5
9193	9198
4 x 150	2,5 x 150

Артикул: / Item:
Арт. №: / Item No.:
Размеры: / Dimensions (mm):

PLUS

RU Гибкие чашки для замешивания гипса, огнеупорных материалов, альгината и других материалов.

EN Flexible bowls for mixing plaster, investment materials, alginate and other materials.




 1 шт. / piece

Артикул: / Item:	PLUS200	PLUS400	PLUS600
Арт. №: / Item No.:	9600	9601	9602

MIX

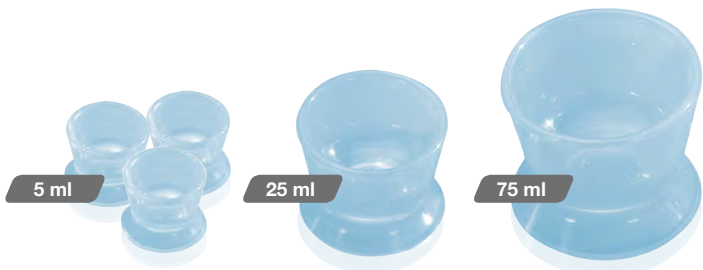
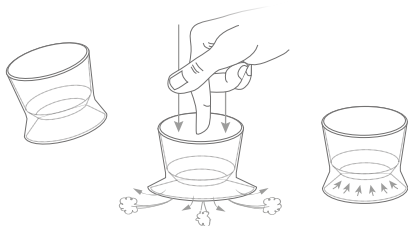
RU • Прозрачная силиконовая чашка для замешивания акрила
• Прилипает к гладким поверхностям

 3 шт. / pieces

 1 шт. / piece

 1 шт. / piece

EN • Transparent silicone bowls for mixing acrylics
• Stick to even surfaces



Артикул: / Item:	MIX5	MIX25	MIX75
Арт. №: / Item No.:	9620	9621	9622

ДЕРЖАТЕЛИ MANDRELS

RU Прецизионные держатели из нержавеющей стали для немонтируемых полиров.

EN Stainless steel precision mandrels for unmounted polishers.



Держатели RA / RA Mandrels

Диаметр хвостовика / Shaft diameter:
2,35 mm

3, 10, 100 шт. / pieces

95RA	76RA	99RA
9595	9576	9599
-	5	-

Артикул: / Item:

Арт. №: / Item No.:

Размеры: / Dimensions (mm):

ПОДСТАВКИ ДЛЯ БОРОВ BUR BLOCK

RU

- Подставки для хранения инструментов RA и FG
- Для хранения инструментов на рабочем месте
- Выполнены полностью из алюминия

EN

- Bur block for organizing RA and FG instruments
- For organizing burs on the workplace
- Made of aluminium



18 FG + 9 RA

1 шт. / piece

Bur Block RA/FG
9931
80 x 25 x 30

Артикул: / Item:

Арт. №: / Item No.:

Размеры: / Dimensions (mm):



Perfect Surfaces.

Note: www.eve-rotary.com/downloads
Changes, variations and errors reserved



RU | EN

EVE Ernst Vetter GmbH
Neureutstr. 6
75210 Keltern, Germany

☎ +49 (0) 72 31 97 77 -0
☎ +49 (0) 72 31 97 77 -99
@ info@eve-rotary.com

EVE America Inc.
5880 Shirley St.
Unit 203
Naples, FL 34109, USA

☎ +1 239 591 2777
☎ +1 239 591 2007
@ info@eve-america.com

www.eve-rotary.com